
shikShAShTaka (chaitanyamahAprabhu)

—
శిక్షాష్టక (చైతన్యమహాప్రభు)

—
Document Information



Text title : shikshaashhTakaM with meaning

File name : shiksha.itx

Category : aShTaka, misc, upadesha

Location : doc_z_misc_general

Transliterated by : Ram Gopaldaswamy tg at etsd.ml.com

Proofread by : Ram Gopaldaswamy tg at etsd.ml.com

Translated by : A.C.Bhaktivedanta Swami Prabhupada

Latest update : January 29, 1998

Send corrections to : sanskrit at cheerful dot c om

This text is prepared by volunteers and is to be used for personal study and research. The file is not to be copied or reposted without permission, for promotion of any website or individuals or for commercial purpose.

Please help to maintain respect for volunteer spirit.

Please note that proofreading is done using Devanagari version and other language/scripts are generated using **sanscript**.

February 2, 2024

sanskritdocuments.org

శిష్యాష్టక (చైతన్యమహాప్రభు)



: Lord Chaitanya's Mission

Some words are changed for correct pronunciation.

Translation by

His Divine Grace

A.C.Bhaktivedanta Swami Prabhupada

Lord Chaitanya Mahaprabhu instructed his disciples to write books on the science of Krishna, a task which his followers have continued to carry out down to the present day. The elaborations and expositions on the philosophy taught by Lord Chaitanya are in fact most voluminous, exacting and consistent due to the system of disciplic succession. Although Lord Chaitanya was widely renowned as a scholar in his youth, he left only eight verses, called shikShaShTaka. These eight verses clearly reveal his mission and precepts. These supremely valuable prayers are translated herein.

శిష్యాష్టకం

చేతో-దర్పణ-మార్జనం భవ-మహా-దావాగ్ని-నిర్వాపణం

శ్రేయః-కైరవ-చన్ద్రికా-వితరణం విద్యా-వధూ-జీవనమ్ |

ఆనంద-అమ్బుధి-వర్ధనం ప్రతి-పదం పూర్ణామృతాస్వాదనం

సర్వాత్మన్నపనం పరం విజయతే శ్రీకృష్ణ సంకీర్తనమ్ || ౧ ||

Glory to the Sri Krishna sankirtana, which cleanses the heart of all the dust accumulated for years and extinguishes the fire of conditional life, of repeated birth and death. This sankirtana movement is the prime benediction for humanity at large because it spreads the rays of the benediction moon. It is the life of all transcendental knowledge. It increases the ocean of

transcendental bliss, and it enables us to fully taste the nectar for which we are always anxious.

నామ్నాం అకారి బహుధా నిజ-సర్వ-శక్తిః
తత్రార్పితా నియమితః స్మరణే న కాలః ।
ఏతాదృశీ తవ కృపా భగవన్-మమాపి
దురైవమ్-ఈదృశమ్-ఇహోజని న-అనురాగః ॥ ౨॥

O my Lord, Your holy name alone can render all benediction to living beings, and thus You have hundreds and millions of names like Krishna and Govinda. In these transcendental names You have invested all Your transcendental energies. There are not even hard and fast rules for chanting these names. O my Lord, out of kindness You enable us to easily approach You by Your holy names, but I am so unfortunate that I have no attraction for them

తృణాదపి సునీచేన తరోరపి సహిష్ణునా ।
అమానినా మానదేన కీర్తనీయః సదా హరిః ॥ ౩॥

One should chant the holy name of the Lord in a humble state of mind, thinking oneself lower than the straw in the street; one should be more tolerant than a tree, devoid of all sense of false prestige and should be ready to offer all respect to others. In such a state of mind one can chant the holy name of the Lord constantly.

న-ధనం న-జనం న-సుస్థరీమ్
కవితాం వా జగదీశ కామయే ।
మమ జన్మని జన్మని ఈశ్వరే
భవతాద్ భక్తిః అహైతుకీ త్వయి ॥ ౪॥

O almighty Lord, I have no desire to accumulate wealth, nor do I desire beautiful women, nor do I want any number of followers. I only want Your causeless devotional service birth after birth.

అయి నన్ద-తనూజ కింకరమ్

పతితం మాం విషమే-భవ-అమ్బుధౌ ।
 కృపయా తవ పాద-పంకజ-
 స్థిత ధూలి-సదృశం విచింతయ ॥ ౫ ॥

O son of Maharaja Nanda [Krishna], I am Your eternal servitor, yet somehow or other I have fallen into the ocean of birth and death. Please pick me up from this ocean of death and place me as one of the atoms at Your lotus feet.

నయనం గలద్-అశ్రు-ధారయా
 వదనం గద్గద-రుద్ధయా గిరా ।
 పులకైర్ నిచితం వపుః కదా
 తవ నామ-గ్రహణే భవిష్యతి ॥ ౬ ॥

O my Lord, when will my eyes be decorated with tears of love flowing constantly when I chant Your holy name? When will my voice choke up, and when will the hairs of my body stand on end at the recitation of Your name?

యుగాయితం నిమేషేణ చక్షుషా ప్రావృషాయితమ్ ।
 శూన్యాయితం జగత్ సర్వం గోవింద-విరహేణ మే ॥ ౭ ॥

O Govinda! Feeling Your separation, I am considering a moment to be like twelve years or more. Tears are flowing from my eyes like torrents of rain, and I am feeling all vacant in the world in Your absence.

ఆశ్లిష్య వా పాద-రతాం పినష్ట
 మామ్-అదర్శనాన్ మర్మ-హతాం కరోతు వా ।
 యథా తథా వా విదధాతు లమ్పటః
 మత్-ప్రాణ-నాథన్ తు స ఏవ న-అపరః ॥ ౮ ॥

I know no one but Krishna as my Lord, and He shall remain so even if He handles me roughly by His embrace or makes me brokenhearted by not being present before me. He is completely free to do anything and everything, for He is always my worshipful Lord unconditionally.

ఇతి కృష్ణదాసకవిరాజవిరచితం శిష్యాష్టకం సమూర్ణమ్ ।

శిష్యాష్టకమ్

చేతో-దర్పణ-మార్జనం భవ-మహా-దావాగ్ని-నిర్వాపణం
 శ్రేయః-కైరవ-చన్దికా-వితరణం విద్యా-వధూ-జీవనమ్ ।
 ఆనంద-అమ్బుధి-వర్ధనం ప్రతి-పదం పూర్ణామృతాస్వాదనం
 సర్వాత్మన్నపనం పరం విజయతే శ్రీకృష్ణ సంకీర్తనమ్ ॥ ౧॥

నామ్నాం అకారి బహుధా నిజ-సర్వ-శక్తిః
 తత్రాత్పితా నియమితః స్యురణే న కాలః ।
 ఏతాదృశీ తవ కృపా భగవన్-మమాపి
 దుర్దైవమ్-ఈదృశమ్-ఇహోజని న-అనురాగః ॥ ౨॥

తృణాదపి సునీచేన తరోరపి సహిష్ణునా ।
 అమానినా మానదేన కీర్తనీయః సదా హరిః ॥ 3॥

న-ధనం న-జనం న-సున్దరీమ్
 కవితాం వా జగదీశ కామయే ।
 మమ జన్మని జన్మని ఈశ్వరే
 భవతాద్ భక్తిః అహైతుకీ త్వయి ॥ ౪॥

అయి నన్ద-తనూజ కింకరమ్
 పతితం మాం విషమే-భవ-అమ్బుధౌ ।
 కృపయా తవ పాద-పంకజ-
 స్థిత ధూలి-సదృశం విచింతయ ॥ ౫॥

నయనం గలద్-అశ్రు-ధారయా
 వదనం గర్గద-రుద్ధయా గిరా ।
 పులకైర్ నిచితం వపుః కదా
 తవ నామ-గ్రహణే భవిష్యతి ॥ ౬॥


యుగాయితం నిమేషేణ చక్షుషా ప్రావృషాయితమ్ ।
 శూన్యాయితం జగత్ సర్వం గోవిన్ద-విరహేణ మే ॥ ౭॥

ఆశ్లిష్య వా పాద-రతాం పినష్టు
 మామ్-అదర్శనాన్ మర్మ-హతాం కరోతు వా ।
 యథా తథా వా విదధాతు లమ్పటః


మత్-ప్రాణ-నాథన్ తు స ఏవ న-అపరః ॥ ౮ ॥

ఇతి కృష్ణదాసకవిరాజవిరచితం శిక్షాష్టకం సమూర్ణమ్ ।

Eనోదేద్ అన్ద్రాఫ్ ఆద్రీ అద్ బ్య్ ఐమ్ గోపలస్వమ్య్ (శ్రీ అత్ ఏత్స్యంత్ ఓమ్)

——
shikShAShTaka (chaitanyamahAprabhu)

pdf was typeset on February 2, 2024

——
Please send corrections to sanskrit@cheerful.com

